

Contents

List of figures	xii
List of tables	xv
Preface	xvii
Acknowledgements	xxiii

Part I Constructing a science of signs

1	Defining the object of study	3
1	<i>Staking out a science of the linguistic sign</i>	3
2	<i>Two theoretical models for reading CLG</i>	4
3	<i>Internal versus external linguistics</i>	5
4	<i>Saussure's objectification of grammar</i>	9
5	<i>Intrinsic versus extrinsic criteria: Saussure's critique of historical linguistics</i>	10
6	<i>The scope of linguistics and its relation to other disciplines</i>	13
7	<i>The object of study is constructed, not given</i>	14
2	Saussure's social-semiological metatheory	19
1	<i>The unitary character of social-semiological theory</i>	19
2	<i>The specificity of langue: avoiding the errors of reification and voluntarism</i>	20
3	<i>Parole and the individual</i>	24
4	<i>Re-linking langue and parole: towards a discursive social psychology</i>	25
5	<i>The speaking subject and the individual</i>	26
6	<i>The theoretical goals of social semiology</i>	28
7	<i>Social-semiological metatheory</i>	29
8	<i>Saussure's ontology of system and structure: an alternative to logical positivism</i>	30
9	<i>Linguistic praxis and the problem of self-reference</i>	33
10	<i>The open and incomplete character of the theory</i>	41
11	<i>Language, meaning and reality: language is not a nomenclature</i>	44

12	<i>The individual cannot constitute the basis of a theory of langue</i>	47
13	<i>Langue in relation to other social sign systems</i>	49

Part II *Langue* as social-semiological system

3	Saussure's three conceptions of the language system	53
1	<i>Langue is a system for making meanings</i>	53
2	<i>Formal and social-semiological theories of language form: a comparison</i>	53
3	<i>Terms, not signs, are the basic building blocks of the system</i>	55
4	<i>Saussure's first perspective on langue: the system of pure values</i>	60
5	<i>Saussure's second perspective on langue: the system of regular lexicogrammatical patterns</i>	64
6	<i>Saussure's third perspective on langue: the system of typical meaning-making practices</i>	69
7	<i>Illustration of the three perspectives on langue: a text analysis</i>	73
8	<i>Linking the individual to the language system</i>	76
4	The time-dependent nature of <i>langue</i> : the dialectic of synchrony and diachrony	80
1	<i>Synchronic and diachronic linguistics</i>	80
2	<i>The problem of language change: Saussure's account</i>	80
3	<i>Saussure and the historical and evolutionary linguistics of the Neogrammarians</i>	82
4	<i>Saussure's reformulation of synchrony and diachrony</i>	85
5	<i>The topological nature of langue and its temporal dynamics</i>	91
6	<i>Two perspectives on diachronic analysis</i>	94
7	<i>System dynamics and Saussure's chess analogy</i>	96
8	<i>Saussure's morphogenetic theory of language change</i>	98
9	<i>Langue and parole and the renewal of the language system: phonetic change and grammatical analogy</i>	102
10	<i>System dynamics and evolutionary change in langue</i>	106
11	<i>Conclusion</i>	109

Part III *Langue* and *parole*: re-articulating the links

5	<i>Parole</i> and the individual	113
1	<i>An alternative to the individual-centred interpretation of parole</i>	113
2	<i>Social and non-social dimensions of the individual</i>	117
3	<i>The theoretical scope of parole</i>	119
4	<i>Parole and discourse: an important distinction</i>	123

5	<i>Parole is the 'seed' of change in the language system</i>	125
6	<i>Saussure's anti-reductionist thesis</i>	130
6	The speech circuit: cross-coupling the individual with the system	131
1	<i>The speech circuit and the code model of communication</i>	131
2	<i>Re-thinking the speech circuit: an alternative to the code model</i>	133
3	<i>Act psychology and the speech circuit</i>	136
4	<i>The psychic basis of the circuit: meaning, not matter</i>	141
5	<i>The neuro-anatomical substrate: nineteenth-century research</i>	146
6	<i>The ecosocial basis of the speech circuit</i>	147
7	<i>Semiological values as non-holonomic constraints</i>	153
8	<i>Embodying the system</i>	157
9	<i>The ontological stratification of the sign: linking the circuit to the system</i>	158

Part IV Linguistic value

7	Linguistic value and how language construes the world	163
1	<i>The non-naturalistic basis of linguistic value</i>	163
2	<i>Value: the contextualizing principle underlying linguistic signs</i>	164
3	<i>Arbitrariness and the categorical basis of language form</i>	165
4	<i>The linguistic construal of thought and sound as thought-substance and phonic substance</i>	166
5	<i>Language does not represent pre-established ideas</i>	171
6	<i>Schematicity, instantiation and the relativity of values</i>	173
7	<i>Language form recursively operates on the real</i>	180
8	<i>Linguistic value and quantum mechanics</i>	185
8	Linguistic and economic value: a homology	187
1	<i>Linguistic value and the marginalist school of political economy: a misleading analogy</i>	187
2	<i>The homology between linguistic and monetary exchange</i>	190
3	<i>Linguistic use-value and exchange-value</i>	193
4	<i>The ontological priority of value</i>	196
5	<i>Value and signification</i>	197
6	<i>Value and the social work of making signs</i>	198

Part V Sign and signification

9	The linguistic sign	211
1	<i>Basic principles</i>	211
2	<i>Arbitrariness and higher-order contextualization</i>	216
3	<i>Illustration of basic principles: the traffic light system</i>	218

4	<i>The functional basis of the internal relation between signifier and signified</i>	221
5	<i>The sign and the stratified nature of semiosis</i>	221
6	<i>Terminological questions: towards a re-construction of the sign</i>	224
10	The symbolic character of the sign	233
1	<i>The positive character of the sign as a whole</i>	233
2	<i>Value and signification are not synonymous</i>	236
3	<i>Interstratal symbolic construal: explaining the relation between signifier and signified</i>	239
4	<i>Linearity of the signifier and symbolic motivation</i>	249
5	<i>Is a Saussurean theory of signs in social life possible?: Vološinov's critique</i>	251

Part VI Sign, discourse and social meaning-making

11	Dimensions of contextualization: the mechanism of <i>langue</i>	257
1	<i>Syntagmatic and associative relations</i>	257
2	<i>Syntagmatic solidarities</i>	259
3	<i>Associative solidarities</i>	265
4	<i>Effective and virtual dimensions of contextualization</i>	267
5	<i>Syntagmatic and associative relations: a text analysis</i>	269
6	<i>The dialectically dual character of syntagmatic and associative relations in discourse</i>	273
12	Arbitrariness and motivation in the sign	277
1	<i>Absolute arbitrariness and relative arbitrariness</i>	277
2	<i>Relative arbitrariness and lexicogrammatical form</i>	281
3	<i>Motivation in langue and parole</i>	285
4	<i>Syntagmatic and associative interdependencies: towards a theory of contextualization</i>	288
5	<i>Ideas, not values</i>	290
6	<i>Limiting arbitrariness</i>	290
7	<i>Re-defining motivation: semiological criteria</i>	292
8	<i>Motivating the sign: three textual analyses</i>	294
9	<i>Motivating sounds: systemic and contextual factors</i>	300
13	Making and motivating signs in discourse	303
1	<i>Form and function in grammar</i>	303
2	<i>Grammatical forms are meaning-making</i>	304
3	<i>Langue and three fundamental dimensions of meaning-making</i>	305
4	<i>Synchronic identity and schematicity</i>	306
5	<i>Synchronic identity: the analysis of a conventional unit</i>	307

6	<i>Synchronic identity: the analysis of a non-conventional unit</i>	308
7	<i>Associative relations, grammar and schematicity</i>	308
8	<i>Defining prototypicality: a re-analysis of Saussure's example défaire</i>	310
9	<i>Associative relations and intertextuality: a textual analysis</i>	312
10	<i>Schematicity and visual semiosis</i>	315
11	<i>Stratification, self-reference and metasemiosis</i>	322
12	<i>Stratification and the making of meaning in dialogue: the praxis of the language user</i>	325
13	<i>Stratification and the praxis of the linguist</i>	328
14	<i>The stratified nature of linguistic and visual semiosis</i>	329
15	<i>The contextual grounding of signs</i>	335
16	<i>The grounding of discourse in embodied space-time: a textual analysis</i>	337
17	<i>Towards a theory of signs in social life</i>	340
	Postscript	344
	Appendix	345
	References	347
	Name index	354
	Subject index	356

Figures

1.1	Defining the domain of the object of study; internal and external linguistics	7
1.2	Ontological stratification of the language system	18
2.1	Hierarchy of contextualizing relations in the analysis of <i>fqr</i> s	38
3.1	Associative group [NUMBER], showing associative solidarity between the conceptual terms [SINGULAR] and [PLURAL]	56
3.2	Associative group [VOICE], showing associative solidarity between the phonic terms [VOICED] and [VOICELESS]	56
3.3	Combination of terms from Saussure's conceptual and phonic orders of difference in the formation of the sign <i>boys</i>	58
3.4	Phonemic realizations of schematic term [PLURAL] in English plural nouns	62
3.5	Schematic representation of grammatical class [NOUN]	63
3.6	Schematic combination of terms; phonic and conceptual orders	64
3.7	Composite linguistic sign <i>cats</i>	69
3.8	English MOOD system, seen as an associative group in which the terms are systematically contrasted with each other	74
3.9	Social and individual dimensions of the links between <i>langue</i> and <i>parole</i>	78
4.1	Innovation in two languages due to time factor	93
4.2	Geographical differentiation from an original linguistic situation	94
5.1	Co-articulated theoretical relations between <i>langue</i> and <i>parole</i> in relation to <i>langage</i>	120
5.2	Analytical relations among discourse, <i>parole</i> and <i>langue</i>	126
5.3	Lineage relationship between Old and modern German forms of the past tense	127
6.1	Lichtheim's (1884) model, showing transcortical fibre tract connections	146
6.2	Metaredundancy relation between articulatory act, phoneme category and concept	155

7.1	Associative group; Middle and Effective clause types in English; process type: material (adapted from Davidse 1991: 17)	179
7.2	Triadic nature of Saussurean view of semiosis, showing semiotically mediated relation of the speaker–listener to the analogue flux of ‘sound’ and ‘thought’	182
8.1	Saussure’s axes of ‘simultaneity’ (AB) and ‘succession’ (CD) (CLG: 115)	187
8.2	Composite sign <i>common bluetongue</i> , showing interstratal relation of symbolic construal	195
8.3	Intrastratal relation of instantiation; non-technical specification of <i>common bluetongue</i>	195
8.4	Intrastratal relation of instantiation; technical specification of <i>common bluetongue</i>	196
9.1	A simple traffic light system, showing sign relationships (adapted from Fawcett 1982: 92)	219
9.2	Re-constructing Saussure’s stratified model of meaning-making	230
10.1	Assignment of conceptual terms to French <i>mouton</i> and English <i>mutton</i> and <i>sheep</i>	237
10.2	Stratification of single-morpheme noun <i>boy</i> , showing internal stratification of signifier and signified	244
10.3	Stratal relation between conceptual term [PLURAL] and phoneme /z/, as in the plural noun <i>boys</i>	248
10.4	Stratal organization of the sign <i>cats</i>	248
10.5	Integration of syntagmatic and associative relations showing symbolic motivation in the plural noun <i>men</i>	251
11.1	Functional values in the nominal group in English and Italian	260
11.2	Functional values in the nominal group	262
11.3	Functional values in attributive <i>be</i> -clause	263
11.4	Intersection of associative groups to produce the syntagm <i>marchons</i> , showing weighted connections among terms	275
12.1	Combinatorial contingencies motivating the sign <i>toves</i> in Lewis Carroll’s poem ‘Jabberwocky’; lexicogrammatical and discourse levels of the signified	297
12.2	Child’s schematic drawing of a Christmas tree	299
12.3	Motivation and sound events	301
13.1	Synchronic identity and schema–instance relation	309
13.2	Transitive and ergative instantiations of <i>faire</i> in relation to higher-order schematic categories in <i>langue</i> ₁	312
13.3	Schematic categories and prototypical instantiations of elaborating relational clauses	314
13.4	Associative group of visual schema; static vs. dynamic equilibrium	316

13.5	Child's schematic drawing of a house (source: Ilaria, age 5.0)	317
13.6	Grammatical schema; static equilibrium	318
13.7	Child's picture of a robot, showing use of oblique lines (source: Ilaria, age 5.0)	319
13.8	Grammatical schema; dynamic equilibrium	320
13.9	Photograph showing use of diagonals to create dynamism (source: <i>Il Manifesto</i> , 9 October 1994, p. 25)	321
13.10	Grammatical schema; converging diagonals	322
13.11	Use of oblique lines to create perspective (source: Danieli, <i>Quaderno di lavoro</i> 5, p. 13)	323
13.12	Grammatical schema; oblique lines to create perspective	324
13.13	Tristratal organization of the visual-graphic sign; experiential meaning only	330
13.14	Tristratal organization of the linguistic sign; experiential meaning only	331
13.15	Military exercise on an American aircraft carrier in the Adriatic; configuration of volume and vector to realize the Actor^Process relation in the visual image (source: <i>Il Manifesto</i> , 30 May 1995, p. 4)	332
13.16	Configuration of volumes and vector realizing the Actor^Process^Goal relation in the visual image (source: <i>Time</i> , 2 January 1995, pp. 56-7)	333
13.17	'Clean Hands' judges; Mental Process in the visual image (source: <i>Il Manifesto</i> , 7 June 1995, p. 10)	334

Tables

3.1	Duality of language system and duality of linguistic praxis in Saussure's distinction between <i>langue</i> and <i>parole</i>	67
3.2	The three perspectives on <i>langue</i> compared	72
9.1	Key terms used in talking about the sign; Saussure and his English translators compared	225
10.1	Some parallels between Vološinov's and Saussure's theories of social meaning-making	253
11.1	Transitivity structure of clauses in 'Aggression' text	270
12.1	Continuum from Absolute Arbitrariness to Relative Motivation in <i>langue</i> and <i>parole</i>	286